



RH/HG

**Objet : Désignations des arbitres
Division 3**

Paris, le 30 Juillet 2001

**A l'attention du responsable des
désignations d'arbitres**

Monsieur le Président
FEDERATION HONGROISE DE
RUGBY

Monsieur le Président,

La FIRA-A.E.R a décidé de confier l'arbitrage d'une ou plusieurs rencontres du Championnat "Seniors" aux arbitres de votre Union, à savoir : AUTRICHE / MOLDAVIE le 20 Avril 2002 – M. STEIGERWALD
Deux situations sont possibles :

- ❶ Le nom de l'arbitre est déjà précisé : L'intéressé sera convoqué par la FIRA-A.E.R et aucun changement de nom ne doit être opéré par sa Fédération sans l'accord préalable de la FIRA-A.E.R.
- ❷ Le nom des arbitres n'est pas porté. Il vous appartient alors de faire connaître dès que possible à la FIRA –A.E.R les noms de vos trois premiers arbitres classés par ordre de mérite.

Attention : La Fédération doit nécessairement présenter ses meilleurs arbitres. Par ailleurs le choix définitif sera fait par la FIRA-A.E.R sachant que le même arbitre doit prioritairement n'être désigné que pour une seule rencontre ou deux au maximum.

Enfin, je vous demande de me faire connaître par retour du courrier et par fax à la FIRA-A.E.R – Hélène (fax 01.42.81.00.04 – E.mail : secretariat@fira-aer-rugby.com) toute difficulté que vous pourriez rencontrer pour le bon suivi de ce dossier. Dans l'attente de vous lire sur ce sujet dans les meilleurs délais, Je vous prie de croire, Monsieur le Président, à l'expression de mes sentiments sportifs les meilleurs Le Président de la Commission des Arbitres,

To the RUGBY Officer referee designations

Mister President,

The FIRA-A.E.R has decided to entrust the arbitration of one or more matches of the Championship "Seniors" to the referees of your Union, namely: - AUSTRIA / MOLDOVA 20 April 2002 - Mr STEIGERWALD

Two situations are possible: The name of the referee is already specified: The person concerned will be convened by FIRA-A.E.R and no change of name must be made by its Federation without the prior agreement of FIRA-A.E.R.

The referees' names are not worn. It is your responsibility to let FIRA -A.E.R know as soon as possible the names of your first three referees in order of merit. Attention: The Federation must necessarily present its best referees. Moreover, the final choice will be made by FIRA-A.E.R knowing that the same referee must primarily be appointed for only one meeting or two at most. Finally, I ask you to let me know by return mail and fax to FIRA-AER - Hélène (fax 01.42.81.00.04 - E.mail: secretariat@fira-aer-rugby.com) any difficulty you may encounter for the good follow-up of this file.

Looking forward to reading you on this subject as soon as possible, Please believe, Mr President, the expression of my best sports feelings President of the Referees Committee,

René HOURQUET